



CHERY

كٲب ال؁ءمة وال؁ضمان

TIGGO 7 Pro

☎ **16661**

 Auto



1. نموذج بطاقة التسجيل 2
2. فترة الضمان 4
3. ما لا يشمل الضمان 7
4. مسؤولية المالك 8
5. جدول الصيانة 9
6. سجل الصيانة الدورية 11
7. مراكز الخدمة وقطع الغيار 14



للحجز المسبق
لأعمال الصيانة

☎ 16661

رقم الشاسية (VIN)													تاريخ الشراء			
شهر - يوم - سنة																
رقم المحرك													رقم الترخيص			

بيانات المالك

اسم المالك			التليفون		
العنوان			المدينة		
البريد الإلكتروني					

مركز الخدمة

التاريخ			التوقيع		
---------	--	--	---------	--	--

في البداية نود أن نُهنئ سيادتكم على اقتنائكم السيارة الجديدة من شيري ونشكركم على ثقتكم واختياركم ونود أن نوضح بعض المعلومات الخاصة بالضمان آمليين أن نكون عند حسن ظنكم.

يشمل كتيب الضمان الذي بين يديكم على التوصيات والنصائح، ويُحدد لكم بدقة كيفية متابعة صيانة سيارتكم وشروط الضمان التي تغطيها.

بفضل كفاءات شبكة شيري من خلال الموزعين والمراكز المعتمدة لدى شركة غبور يمكنك أن تكون متأكداً من أن كل العمليات الموصي بها من قبل المُصنّع سيتم تنفيذها بالشكل الصحيح وهي استخدام قطع غيار شيري الأصلية الى جانب إلزام هذه المراكز بإرضائك بشكل مستمر. لذا فإننا نُوصيك بمراجعة مراكز شيري المعتمدة لجميع احتياجات الصيانة والخدمة لسيارتك.

عدم إجراء الصيانة الدورية في ميعادها "كل 12 شهر /10,000 كم" حسب الجدول المرفق يفقد العميل حقه في الضمان.

ندعوك لقراءة كتيب الضمان والاحتفاظ به وتقديمه لمهندس الاستقبال قبل إجراء الصيانة الدورية.

نأمل من كل قلوبنا أن تكون راضيا عن سيارتك الجديدة من شيري وأن تجد متعة القيادة في استعمالها سنة بعد أخرى.

فترة الضمان

أي جزء من أجزاء سيارة شيري الجديدة عدا ما سيتم ذكره لاحقاً مشمول بالضمان لمدة **72** شهراً من تاريخ البيع الأولي / اول يوم استخدام. او **150,000** كيلومترأيهما يأتي أولاً.

في حال استخدام السيارة لأغراض تجارية (تاكسي-إيجار-...) يصبح ضمان السيارة 12 شهراً او **100,000** كيلومترأيهما يأتي أولاً.

الطلاء:

الطلاء مشمول بالضمان ضد عيوب الصناعة لمدة **60** شهرا من تاريخ البيع الأولي / او **100,000** كيلومترأيهما يأتي أولاً ، باستثناء الضرر أو التآكل الناجم عن سوء الاستخدام أو الحوادث أو التعديلات

البطارية:

البطارية مشمولة بالضمان ضد عيوب الصناعة لمدة **6** شهرا من تاريخ البيع الأولي / او **30,000** كيلومترأيهما يأتي أولاً.

المحرك:

جميع أجزاء المحرك الداخلية مشمولة بالضمان لمدة **72** شهرا من تاريخ البيع الأولي / اول يوم استخدام. او **150,000** كيلومترأيهما يأتي أولاً.

ناقل الحركة (الفتيس):

جميع أجزاء الفتيس الداخلية مشمولة بالضمان لمدة **72** شهرا من تاريخ البيع الأولي / اول يوم استخدام. او **150,000** كيلومترأيهما يأتي أولاً.

Term of Warranty for Special Parts			
Warranty Period (Month/Km)			
#	Items	TIGGO7 Pro	بنود الضمان
1	Tires, fuse, brake fluid, coolant, lubricant, liquid windshield washer, Air filter, oil filter, fuel filter and Bulb	No warranty	الإطارات- الفيلوزات- جميع أنواع السوائل أو الزيوت والفلاتر ولمبات الإضاءة
2	Front and Rear Windshield	3/5,000	الزجاج الأمامي/ الخلفي
3	Wiper Blade/ Spark Plug	3/5,000	ريش المساحات/ البوجيات
4	wheel alignment/wheel balance/Air conditioner refrigerant charging	3/1,500	ضبط الزوايا / الترميمص/ شحن فريون
5	Brake lining/shoe	3/5,000	تيل فرامل
6	Horn/ Steering Tie rod	12/40,000	الكلاكس/ بارة طرف دريكسيون
7	Shock Absorber Rubber Cover, Dust Cover, Support Block	12/40,000	غطاء المساعد المطاطي / كاوتش الغبار/ صداده
8	Timing Chain	12/40,000	سير الكاتينية
9	Tensioner / Tension Pulley/Ribbed Belt	12/60,000	شداد / بلية شداد / سير المجموعة
10	Front and Rear Shock Absorbers	36/60,000	مساعدين أمامي/ خلفي
11	Bearing for front and rear hub/ control arm ball pin	36/60,000	بلية عجل أمامي/ خلفي/ بيضة مقص
12	Power Steering Gear box	36/60,000	علبة دريكسيون
13	Three-Way Catalytic Converter /All pipeline/ rubber parts/plastic parts	36/100,000	كتاليتك الشكمان/ المواسير/ أجزاء المطاط / أجزاء البلاستيك

ضمان قطع الغيار:

أي قطعة غيار شيري الأصلية باستثناء قطع الغيار المستهلكة " المعرضة للبلبلى أو التآكل الطبيعي " مشمولة بالضمان لمدة 12 شهراً أو 20,000 كيلو متر أيهما أقرب شرط ان تكون القطعة الغيار تم شرائها وتركيبها في أحد مراكز غبور أو في أحد مراكز الخدمة المعتمدة.

Spare Parts Warranty Period (Month/Km)			
#	Items	TIGGO7 Pro	بنود الضمان
1	Tires, glass, fuse, brake fluid, coolant, lubricant, liquid windshield washer, oil filter, air filter, fuel filter, A/C filter and Bulb	No warranty	الإطارات-زجاج الأبواب- زجاج فتحة السقف-الفيوزات-جميع أنواع السوائل او الزيوت أو الفلاتر و لمبات الإضاءة
2	Horn/ Spark plug	3/5000	كلاكس /بوجهات
3	Brake lining/ Brake shoe	3/5000	تيل فرامل
4	Front & rear windshield	3/5000	زجاج أمامي وخلفي
5	Wiper blade	3/5000	ريش المساحة

ما هو غير مشمول بالضمان:

■ خدمة الصيانة الدورية

- وتشمل الفحص، جميع أنواع الضبط مثل ضبط الزوايا ،ضبط فروقات أبواب - شنطة - اكصدام، ترصيص الإطارات، التنظيف، التشحيم، زيت المحرك، زيت الفلتيس، زيت المقود الهيدروليكي، سائل تنظيف الزجاج، مياه التبريد.

■ الاستهلاك والتآكل الطبيعي للأجزاء التالية:

• شمعات الاحتراق

• تيل الفرامل الأمامية والخلفية

• مساحات الزجاج

• كاوتش الشكمان

• اللمبات والفيوزات

• الفلاتر والسيور

■ الأضرار والتلفيات الناتجة عن:

- العيوب الناتجة عن إهمال الصيانة الدورية وسوء الاستخدام أو عدم اتباع الإصلاحات الموصى بها أثناء إجراء الصيانة الدورية.
- الخسارة الناجمة عن قطر السيارة.
- الأعطال الناتجة عن استخدام وقود ، زيت ، أو شحومات ، أو سوائل غير تلك الموصى بها في دليل المالك او من الوكيل.
- تغيير نوع نظام حقن الوقود من بزين الى غاز طبيعي.
- استخدام قطع غيار غير أصلية.
- إضافة او تعديل او تغيير أجزاء غير مطابقة للمواصفات الأصلية للسيارة.
- تلف السيارة الناتج عن سوء الاستعمال أو الحوادث ، الشغب، الحريق ، الفيضانات أو الكوارث الطبيعية.
- كل ما يتساقط مثل الأمطار الحمضية، الأملاح، حبيبات البرد، العواصف او اية كوارث طبيعية.

مسئولية المالك

- اجراء الصيانة الدورية حسب جدول الصيانة المرفق.
- الاحتفاظ بسجل الصيانة والفواتير الدالة على إجراء الصيانة الدورية وتغيير قطع الغيار وذلك للرجوع اليه عند الحاجة.
- تسليم السيارة خلال أوقات العمل الرسمية لدى الموزعين والمراكز المعتمدة لشركة غبور مصر.
- يرجى تفقد الأجزاء الداخلية ، الطلاء او اية أجزاء خارجية قبل استلامك لسيارتك الجديدة حيث أن استلامك لسيارتك الجديدة يعنى عدم وجود أي ملاحظات ظاهرية.
- اجراء الإصلاحات والصيانة الدورية لدى الموزعين والمراكز المعتمدة لشركة غبور مصر.
- سرعة مراجعة مركز الخدمة في حالة ظهور أي عطل مفاجئ لتفادي تفاقم الأعطال بهدف الحفاظ على سلامة الركاب وجاهزية المركبة.

■ النفقات الإضافية:

- هذا الضمان لا يغطي الأضرار العرضية او الناشئة من عدم إمكانية استعمال المركبة او ضياع الوقت و نفقات الوقود أو نفقات سحب "قطر" السيارة بالونش او نفقات الهاتف او السفر او الإقامة او ضياع او تلف الممتلكات الشخصية او التجارية او انعدام الإيراد او غير ذلك من الأمور غير المذكورة أعلاه.

■ أشياء أخرى:

- في حالة تحريف قراءة عداد المسافات .
- القطع المتطايرة من الطريق (الرمال، الحصى، الغبار او الحجارة) والتي قد تؤدي الى خدش الطلاء او الزجاج.

Chery Tiggo 7 T1E Periodic Maintenance Schedule

Maintenance Items	Month	6	12	18	24	30	36	42	48	54	60	66	72	78	84	90	96	102	108	114	120	
	KM	5000	10000	15000	20000	25000	30000	35000	40000	45000	50000	55000	60000	65k km	70k	75k	80k	85k	90k	95k	100k	
Engine:-																						
Oil & Filter Change \ تغيير زيت + فلتر زيت**	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R
Inspect engine for leakage (coolant, fuel, oil) \ فحص وجود تسريب بالمحرك (مياه تبريد، وقود، زيت)	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Inspect Engine Idling & operation (with diagnostic tool) \ فحص حالة المحرك باستخدام جهاز تشخيص الأعطال	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Air Filter \ فلتر الهواء	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Fuel Filter Replace \ تغيير فلتر الوقود	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Spark plugs \ بوجيهات				I			R				I		R				I		R			
Inspect Cooling System (Radiator,Hoses,Connction) \ فحص منظومة التبريد (رادياتور، خرطوم، وصلات)	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Replace Engine Coolant \ تغيير سائل التبريد	Every 2 years or 40000 km																					
Inspect Drive Belt state and tension \ فحص سير المجموعة	Every 2 years or 40000 km																					
Inspect Fuel System (Tank,Pipes,Connections) \ فحص منظومة الوقود (تانك الوقود، خرطوم، وصلات)	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Inspect Exhaust system and heat shields \ فحص منظومة العادم والعزل الحراري	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Power Train:-																						
Transaxle: check for leakage or damage \ فحص القفيس (تسريب - اضرار)	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Change transmission Fluid \ تغيير زيت قفيس									R								R					

I:inspect, R: replace, C: clean, **Check the engine oil level and leak every 500 km or before starting long trip



Chery Tiggo 7 T1E Periodic Maintenance Schedule

Maintenance Items	Month	6	12	18	24	30	36	42	48	54	60	66	72	78	84	90	96	102	108	114	120	
	KM	5000	10000	15000	20000	25000	30000	35000	40000	45000	50000	55000	60000	65k km	70k	75k	80k	85k	90k	95k	100k	
Brake System:-																						
3	Inspect Disc Brakes \ فحص التبل والطنابير \	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
	Parking brake: check the stroke \ رجلاش فرامل اليد \	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
	Inspect Brake booster, lines, hoses and connections. \	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
	فحص خطوط ومواسير ووصلات الفرامل \ زيت القوامل \ Brake Fluid																					Every 2 years or 40000 km
Air Condition																						
4	A/C Filter \ فتر التكييف \	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
Electric System																						
5	Inspect Battery \ فحص البطارية \	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
	Inspect All Lights Operation and sunroof (if equipped) \	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
	فحص جميع الأنوار وعمل فتحة المنقب (في حالة وجود فتحة سقف) \	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
	Inspect Horn Operation \ فحص عمل الكلاكس \	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Inspect Wiper Blades Operation & Fluid \	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
فحص ريش المساحات ومستوى سائل المساحات																						
Chassis:-																						
6	Power steering fluid level (If equipped) & steering gear clearance \ فحص مستوى زيت الباور (في حالة \	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
	الباور زيت) ومراجعة بوش عليه التركبون \	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
	Inspect (CV) universal joint boot damage \ فحص \	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
	حالة كلوتش الكوبلن	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Inspect Tires Condition, Pressure & Adjust \	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
فحص حالة الإطارات ووظيفة ضغط الإطارات																						
Tire Rotation / تبديل الاطارات		Rotate		Rotate		Rotate		Rotate		Rotate		Rotate		Rotate		Rotate		Rotate		Rotate		Rotate
Inspect and tighten Suspension \	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
فحص وربط منظومة التعليق																						

I:inspect, R: replace, C: clean, **Check the engine oil level and leak every 500 km or before starting long trip

التاريخ:

كم

أمر شغل رقم:

km

التوقيع:

التاريخ:

كم

أمر شغل رقم:

km

التوقيع:

التاريخ:

كم

أمر شغل رقم:

km

التوقيع:

التاريخ:

كم

أمر شغل رقم:

km

التوقيع:

التاريخ:

كم

أمر شغل رقم:

km

التوقيع:

التاريخ:

كم

أمر شغل رقم:

km

التوقيع:

التاريخ:

كم

أمر شغل رقم:

km

التوقيع:

التاريخ:

كم

أمر شغل رقم:

km

التوقيع:

التاريخ:

كم

أمر شغل رقم:

km

التوقيع:

التاريخ:

كم

أمر شغل رقم:

km

التوقيع:

التاريخ:

كم

أمر شغل رقم:

km

التوقيع:

التاريخ:

كم

أمر شغل رقم:

km

التوقيع:

التاريخ:

كم

أمر شغل رقم:

km

التوقيع:

التاريخ:

كم

أمر شغل رقم:

km

التوقيع:

التاريخ:

كم

أمر شغل رقم:

km

التوقيع:

التاريخ:

كم

أمر شغل رقم:

km

التوقيع:

التاريخ:

كم

أمر شغل رقم:

km

التوقيع:

التاريخ:

كم

أمر شغل رقم:

km

التوقيع:

■ 16661 للحجز المسبق طوال أيام الأسبوع لأعمال الصيانة الدورية من 8 صباحاً - 10 مساءً/ خدمة أعطال الطريق 24 ساعة

مركز الخدمة	العنوان	الخدمة المقدمة
غبور شيري ابورواش	الكيلو 28 طريق القاهرة اسكندرية الصحراوي - ابورواش	ميكانيكا
غبور الإسكندرية - العامرية	الكيلو 29 طريق الاسكندرية القاهرة الصحراوي العامرية	ميكانيكا و هياكل
غبور قليوب ك3	الكيلو 3 طريق القاهرة اسكندرية الزراعي بجوار الدائري	ميكانيكا
غبور الغردقة	المنطقة الصناعية خلف مطار الغردقة الدولي	ميكانيكا و هياكل
غبور السويس	طريق السويس العين السخنة امام شركة القناة للكهرباء	ميكانيكا و هياكل
غبور شرم الشيخ	قطعة 53 - حي النور - بجوار محطة بنزين موبيل - شرم الشيخ	ميكانيكا و هياكل
غبور أسبوط	تقاطع طريق اسبوط و بني غالب - بجوار نادي اسمنت اسبوط	ميكانيكا و هياكل
غبور سوهاج	الكيلو 94 طريق سوهاج أسبوط الزراعي بالقرب من كوبرى الشعارنة	ميكانيكا
غبور المنيا	جزء من قطعتى 25.24 بلوك (ج) بمركز الخدمة بالمنطقة الصناعية بالمطاهرة - شرق النيل - المنيا الجديدة	ميكانيكا
غبور طنطا	المنطقة التجارية بسبرباي طنطا - طريق طنطا كفر الشيخ - محافظة الغربية، قطعة D10 - امام مول طنطا	ميكانيكا و هياكل
غبور القطامية	الطريق الدائري المنطقة الثالثة القاهرة الجديدة بعد مخرج العين السخنة ب 3 كيلو و قبل مدخل التجمع الخامس	صيانة سريعة و هياكل
غبور شيري جسر السويس	ش خالد محمد مراد من جسر السويس - قياء - القاهرة	ميكانيكا
غبور اكسبريس الزقازيق	طريق بلبس الزقازيق بجوار ادارة مرور الزقازيق، داخل بنزينة وطنية الزقازيق 1	صيانة سريعة
غبور اكسبريس بورسعيد	شارع الشهداء "محمد علي سابقاً" بجوار اكااديمية بورسعيد الدولية، داخل بنزينة وطنية بورسعيد	صيانة سريعة
غبور اكسبريس الأقصر	محطة و قود النيل - مدخل مدينة طيبة الجديدة - الأقصر	صيانة سريعة

العمر الافتراضي ١٠ سنوات